

“V.Abramoviši Perearstikeskus OÜ”
Gagarini 15a-31, Sillamäe, 40232
Reg.kood 10632913

Lääne-Viru Maakohus
registriosakond *15894/1*
SISSE TULNUD nr.
" *16* " *06* *03* a.


Kaja Ots
registrisekretär

MAJANDUSAASTA ARUANNE 01.01.2002-31.12.2002.A.

Raamatupidamisbilanss
Kasumiaruanne
Rahavoogude aruanne
Seletuskiri
Lisa 4
Lisa 5
Lisa 13
Osanikute nimekiri
Koosoleku protokoll



	Rea nr.	01.01.03	01.01.02
Aktiva (vara)			
Käibevara			
1 Raha ja pangakontod	010	241 755	230 854
2 Aktsiad ja muud väärtpaberid	020	40 000	
3 Nõuded ostjate vastu			
3.1. Ostjate laekumata arved			18
3.2. Ostjate vekslid			
3.3. Ebatõenäoliselt laekuvad arved (miinus)			
Kokku	030		18
4 Mitmesugused nõuded			
4.1. Nõuded tütar- ja emaeettevõtetele			
4.2. Nõuded sidusettevõtetele			
4.3. Arveldused aktsionäridega			
4.4. Muud lühiajalised nõuded			
Kokku	040		
5 Viitlaekumised (arveldusperioodi laekumata tulud)			
5.1. Intressid			
5.2. Dividendid			
5.3. Muud viitlaekumised			
Kokku	050		
6 Ettemaksud tulevaste perioodide kulud			
6.1. Maksude ettemaksud ja tagasinõuded			
6.2. Muud ettemaksud tulevaste perioodide kulud		-1 756	-1 319
Kokku	060	-1 756	-1 319
7 Varud			
7.1. Tooraine ja materjal			
7.2. Lõpetamata toodang			
7.3. Valmistoodang			
7.4. Ostetud kaubad müügiks			
7.5. Ettemaksud hankijale			
Kokku	070		
Käibevara kokku	100	279 999	229 553
Põhivara			
8 Pikajalised finantsinvesteeringud			
8.1. Tütar- ja emaeettevõtete aktsiad või osakud			
8.2. Pikaajalised nõuded tütar- ja emaeettevõtetele			
8.3. Sidusettevõtete aktsiad või osakud			
8.4. Pikaajalised nõuded sidusettevõtetele			
8.5. Muud aktsiad, osakud ja võlatähed			
8.6. Mitmesugused pikaajalised nõuded			
8.7. Pikaajalised ostjate laekumata arved			
Kokku	110		
9 Materiaalne põhivara			
9.1. Maa ja ehitused (soetusmaksumuses)		295 000	45 000
9.2. Masinad ja seadmed (soetusmaksumuses)		101 976	101 976
9.3. Muu inventar, tööriistad, sisseseade ja muu (soetusmaksumuses)			
9.4. Akumuleeritud põhivara kulum (miinus)		109 738	71 764
9.5. Lõpetamata ehitus			
9.6. Ettemaksud materiaalse põhivara eest			
Kokku	120	287 238	75 212
10 Immateriaalne põhivara			
10.1 Asutamiseväljaminekud			
10.2 Arenguväljaminekud			
10.3 Ostetud kontsessioonid, patendid, litsentsid, kaubamärgid jne.			
10.4 Firmaväärtus (goodwill)			
10.5 Ettemaksud immateriaalse põhivara eest			
Kokku	130		
Põhivara kokku	200	287 238	75 212
Aktiva (vara) kokku	300	567 237	304 765

	Rea nr	01.01.03	01.01.02
Passiva (kohustused)			
Lühiajalised kohustused			
11 Võlakohustused			
11.1 Tagatisea võlakohustused (välja arvatud pangalaenu)			
11.2 Konverteeritavad võlakohustused			
11.3 Pikaajaliste pangalaenu tagasimaksed järgmisel perioodil		-2 103	-2 119
11.4 Lühiajalised laenu krediidiasutusest			
Kokku	310	-2 103	-2 119
12 Ostjate (tellijate) ettemaksed toodete ja kaupade eest	320		
13 Võlad hankijatele			
13.1 Hankijatele tasumata arved		140 992	3 217
13.2 Vekslivõlad			
Kokku	330	140 992	3 217
14 Mitmesugused võlad			
14.1 Võlad tütar- või emalettevõtetele			
14.2 Võlad sidusettevõtetele			
Kokku	340		
15 Maksuvõlad	350	2 902	806
16 Viitvõlad (aruandeperioodi maksmata kulud)			
16.1 Võlad töövõtjatele		-28	-6 879
16.2 Dividendivõlad		100 000	
16.3 Intressivõlad		9	
16.4 Muud viitvõlad			
Kokku	360	99 981	-6 879
17 Lühiajalised eraldised	370		
18 Muud ettemakstud tulevaste perioodide tulud	380		
Lühiajalised kohustused kokku	400	241 772	-4 974
Pikaajalised kohustused			
19 Pikaajalised kohustused			
19.1 Mittekonverteeritavad võlakohustused			
19.2 Konverteeritavad võlakohustused			
19.3 Pangalaenu			
19.4 Muud laenu krediidiasutusest			18 520
Kokku	410		18 520
20 Muud pikaajalised võlad			
20.1 Hankijatele tasumata võlad			
20.2 Võlad tütar- ja emalettevõtetele			
20.3 Võlad sidusettevõtetele			
Kokku	420		
21 Pikaajalised eraldised			
21.1 Pensionikohustused			
21.2 Muud eraldised			
Kokku	430		
Pikaajalised kohustused kokku	500		18 520
Kohustused kokku	600	241 772	13 546
Omakapital aktsiaseltsis või osahingus			
22 Aktsiakapital või osakapital nominaalväärtuses	610	40 000	40 000
22 Osanike osakapital aruandeaasta alguses	610		
Jooksval aastal osanikele väljamaksed/osanike sissemaksed (neto)			
23 Aa'zio (üle/alla nominaalväärtuse)	620		
24 Annetatud kapital	630		
25 Ümberhindluse reserv	640		
26 Reservid			
26.1 Kohustuslik reservkapital	651		
26.2 Muud reservid (liikide lõikes)	652		
27 Eelmiste perioodide jaotamata kasum	660	151 219	130 816
28 Aruandeaasta kasum (kahjum)	670	134 246	120 403
29 Tresooraktsiad (miinus)	680		
Omakapital kokku	700	325 465	291 219
Passiva (kohustused ja omakapital) kokku	800	567 237	304 765

	Rea nr	01.01.03	01.01.02
Kasumiaruanne			
Äritulud			
1 Realiseerimise netokaive	010	624 511	538 704
2 Valmis- ja lõpetamata toodangu varude jääkide muutus	020		
3 Kapitaliseeritud väljaminekud oma tarbeks põhivara valmistamisel	030		
4 Muud äritulud	040		
Kokku äritulud	050	624 511	538 704
Ärikulud			
5 Kaubad, toore, materjal ja teenused	110	280 465	274 825
6 Mitmesugused tegevuskulud	120	15 718	11 800
7 Tööjõu kulud	130		
7.a. palgakulu	131	110 822	62 212
7.b. sotsiaalmaksud	132	37 623	21 334
7.c. pensionikulu	133		
8 Kulum	140		
8.a. põhivara kulum ja väärtuse langus	141	37 974	42 596
8.b. käibevarade allahindlus	142		
9 Muud ärikulud	150	509	
Kokku ärikulud	160	483 111	412 767
Brikasum (-kahjum)	170	141 400	125 936
Finantstulud			
10.a. finantstulud tütarettevõtete aktsiatelt ja osakutelt	171		
10.b. finantstulud sidusettevõtete aktsiatelt ja osakutelt	172		
10.c. finantstulud muudelt pikaajalistelt finantinvesteeringutelt	173		
10.d. kasum valuutakursi muutustest	174		
10.e. muud intressi- ja finantstulud	175	27	187
Kokku finantstulud	180	27	187
Finantskulud			
11.a. tütarettevõtete aktsiate ja osakutega seotud finantskulud	181		
11.b. sidusettevõtete aktsiate ja osakutega seotud finantskulud	182		
11.c. intressikulud	183	437	5 720
11.d. kahjum valuutakursi muutustest	184		
11.e. finantsinvesteeringute väärtuse muutus	185		
11.f. muud finantskulud	186		
Kokku finantskulud	190	437	5 720
Kasum (kahjum) majandustegevusest	200	140 990	120 403
12 Erakorralised tulud	210	153	
13 Erakorralised kulud	220	6 897	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	230	134 246	120 403
14 Tulumaks	240		
Aruandeaasta puhaskasum (-kahjum)	250	134 246	120 403
Aktsiate kogus		40	40
Aktsiate puhaskasum		3 356	3 010
Kasumi jaotamine			
bilanss 1.jaanuari seisuga		251 219	130 816
Aruandeaasta puhaskasum		134 246	120 403
Kokku		385 465	251 219
Miinus: dividendid			
privilligeeritud aktsiad			
harilik aktsia			
bilanss 31.detsembri seisuga		385 465	251 219

	Rea nr.	01.01.03	01.01.02
Rahavoogude aruanne			
Käibekapitali allikad			
Puhaskasum (- kahjum)		134 246	120 403
Põhivara kulum (amortisatsioon)		37 974	42 596
Omakapitali juurdekasv aruandeaastal			
Muud			
Kokku		172 220	163 000
Käibekapitali kasutamine			
Privilegeeritud aktsiate dividendid			
Harilike aktsiate dividendid		100 000	
Põhivara soetamine		250 000	45 000
Muud			
Kokku		350 000	45 000
Käibekapitali juurdekasv aruandeaastal		-177 780	118 000
Käibekapitali juurdekasv aruandeaasta bilansi andmetel		-177 780	118 000
Käibekapitali muutus			
Raha		10 901	64 709
Väärtpaberite		40 000	
Laekumata arvete		-455	-9 600
Kauba- ja tootmisvarude			
Kokku		50 446	55 109
Lühiajaliste kohustuste muutus			
Arveldus kreditorite ja hankijatega		137 775	2 176
Panga ja teiste ettevõtete laenud		-18 504	-57 478
Viitvõlad		106 860	-6 879
Maksuvõlad		2 094	-710
Kokku		228 226	-62 891

Juhataja

Raamatupidaja

SELETUSKIRI
“V. ABRAMOVITŠI PEREARSTIKESKUS OÜ”
2002. AASTAARUANDE JURDE

“V. Abramovitši Perearstikeskus OÜ” osutab piirkonna elanikkonnale meditsiiniliseid teenuseid. 2002.aasta realiseerimise brutokäive oli 624511 krooni (lisa 13).

Asutuses töötab 4 inimest. 2002. aastal arvutatud ja välja makstud töötasu 110822 krooni, arvutatud ja kinni makstud sotsiaalmaksu 37623 krooni, s.h. asutuse juhataja Valeri Abramovitš töötasu oli 34000 krooni, sotsiaalmaks oli 11220 krooni.

Nõukogu liikmed töötasu ei saanud.

2002. aastal “V. Abramovitši Perearstikeskus OÜ” on soetanud põhivara summale 250000 krooni (lisa 4).

2002. aastal jooksul on välja makstud makse 18066 krooni vara eest ja intresse 437 krooni kapitaalrendi lepingu järgi Nordea Finance Estonia AS-ga, sõlmitud 2000.a. (lisa5)

2002. aastal puhaskasum oli 134246 krooni.

2003.a planeeritakse ventilatsiooni ehitus orienteeruv maksumus 110000-130000 krooni.



PÕHIVARA 2002

(kroonides)

	Soetusmaksumus	Kulum	Jääkmaksumus	Allahindluse summa	Ülehindluse summa
Maa ja chitused					
Jää aasta algul	45000	1806	43194	0	0
Ostetud aruandeaastal	250000				
Müüdud aruandeaastal					
Mahakantud aruandeaastal					
Aruandeaasta kulum		5956			
Aruandeaasta allahindlussumma					
Aruandeaasta ülehindluse summa					
Jääk aasta lõpul	295000	7762	287238		
Masinad ja seadmed					
Jää aasta algul	101976	69958	32018	0	0
Ostetud aruandeaastal	0				
Müüdud aruandeaastal					
Mahakantud aruandeaastal					
Aruandeaasta kulum		32018			
Aruandeaasta allahindlussumma					
Aruandeaasta ülehindluse summa					
Jääk aasta lõpul	101976	101976	0		
Muu materiaalne põhivara					
Jää aasta algul	0	0	0	0	0
Ostetud aruandeaastal					
Müüdud aruandeaastal					
Mahakantud aruandeaastal					
Aruandeaasta kulum					
Aruandeaasta allahindlussumma					
Aruandeaasta ülehindluse summa					
Jääk aasta lõpul					
Materiaalne põhivara kokku					
Jää aasta algul	146976	71764	75212	0	0
Ostetud aruandeaastal	250000				
Müüdud aruandeaastal					
Mahakantud aruandeaastal					
Aruandeaasta kulum		37974			
Aruandeaasta allahindlussumma					
Aruandeaasta ülehindluse summa					
Jääk aasta lõpul	396976	109738	287238		
Immateriaalne põhivara					
Jää aasta algul	0	0	0	0	0
Ostetud aruandeaastal					
Müüdud aruandeaastal					
Mahakantud aruandeaastal					
Aruandeaasta kulum					
Aruandeaasta allahindlussumma					
Aruandeaasta ülehindluse summa					
Jääk aasta lõpul			0		
Põhivara kokku					
Jää aasta algul	0	0	0	0	0
Ostetud aruandeaastal					
Müüdud aruandeaastal					
Mahakantud aruandeaastal					
Aruandeaasta kulum					
Aruandeaasta allahindlussumma					
Aruandeaasta ülehindluse summa					
Jääk aasta lõpul					

KAPITALIRENT

(vara, mis on renditud omandi õiguse ülemineku tingimusel rendiperioodi lõppemisel)

2002

(kroonides)

Renditud vara	Soetusmaksumus	Aruandeperioodi maksed		Tulevaste perioodide maksed	
		Soetusmaksumus	Intressid	Soetusmaksumus	Intressid
	101976				
		18066	437	0	0



REALISEERIMISE NETOKÄIVE
2002

(kroonides)

TURGUDE NIMETUSED GEOGRAAFILISES LÕIKES	Uldne realiseerimise netokäive	Perearstiteenused
Eesti	624511	624511
Kokku	624511	624511



Osanikute nimekiri
V. Abramovitši Perearstikeskus OÜ

1. Valeri Abramovitš
Rumjantsevi tn. 10-5, Sillamäe linn, 35812102225, 1 osa 20000 krooni
2. Tatjana Abramovitš
Rumjantsevi tn. 10-5, Sillamäe linn, 45906122215, 1 osa 20000 krooni



**Протокол общего собрания пайщиков
“V. Abramovitši Perearstikeskus OÜ”**

25 июня 2003 года

Присутствуют:

Валерий Абрамович – имеет 20 голосов

Татьяна Абрамович – имеет 20 голосов

Повестка дня:

1. Обсуждение отчета о хозяйственной деятельности фирмы за 2002 год.

Решение:

Заслушав и обсудив бухгалтерский отчет о состоянии финансовых дел фирмы, общее собрание пайщиков постановило:

1. Одобрить отчет о хозяйственной деятельности.
2. Накопленную прибыль в сумме 385465 крон распределить следующим образом:

На выплату дивидендов 100000 крон

На выплату подоходного налога с дивидендов 35135 крон.

Валерий Абрамович

Татьяна Абрамович

The image shows two handwritten signatures in black ink. The top signature is for Valeriy Abramovich, and the bottom signature is for Tatyana Abramovich. Both signatures are stylized and cursive.